

**Code der Ausschreibung:**

**AOV/SUA-SF 003/2020
LIEFERUNG VON TECHNISCHER
AUSSTATTUNG DER WERKSTÄTTEN -
LAIMBURG**

Erkennungskode CIG:

**Los 1: 8266635302
Los 2: 8266669F0D
Los 3: 82668260A1
Los 4: 826685046E**

Einheitskode CUP: B26F99000000003**Codice gara:**

**AOV/SUA-SF 003/2020
FORNITURA ATTREZZATURE
TECNICHE PER LE OFFICINE -
LAIMBURG**

Codice CIG:

**Lotto 1: 8266635302
Lotto 2: 8266669F0D
Lotto 3: 82668260A1
Lotto 4: 826685046E**

Codice CUP: B26F99000000003**Klarstellung Nr. 16****Frage Nr. 16**

BETREFFEND FRAGE 4

ZU FORMATKREISSÄGE 01-03-01

Wir haben alle am Markt erhältliche Maschinen
überprüft:

- es gibt in der angefragten Klasse keine
Formatkreissäge, die nur ca. 350 kg wiegt. Alle
Maschinen in der angefragten Klasse haben ein
Gesamt-Gewicht von ca. 800 kg. Wir ersuchen
um eine Freigabe für ein Gewicht von ca. 800
kg.

Wenn eine 2-Achs-Positionierungssteuerung für
den Breitenanschlag und die Höhe des
Sägeaggregates gefordert wird, gibt es nur
einen Hersteller, der so eine Maschine liefern
kann. Alle anderen Hersteller haben die
Kombination 2-Achssteuerung mit Säge und
Höheneinstellung ohne Breitenanschlag. Wenn
der Breitenanschlag neben Neigung und Höhe
auch gesteuert werden soll, bieten alle anderen
Maschinenhersteller eine 3-Achssteuerung an,
Breite Höhe und Neigung. Wir ersuchen um
Freigabe für die 3-Achssteuerung. Die
Steuerung für Einstellung des
Breitenanschlages in Kombination einer
Handradneigungsverstellung mit Handrad
Höhenverstellung wird auch von verschiedenen
Herstellern angeboten. Ersuche um umgehende
Klarstellung.

Chiarimento n. 16**Quesito n. 16**

IN RIFERIMENTO ALLA DOMANDA 4

SEGA CIRCOLARE SQUADRATRICE 01.03.01

Abbiamo controllato tutte le macchine disponibili
sul mercato:

-Non esiste una sega circolare squadratrice
nella classe richiesta che pesi solo ca. 350 kg.
Tutte le macchine della classe richiesta hanno
un peso totale di ca. 800 kg. Si richiede la
conferma della macchina per un peso di ca. 800
kg.

Se è necessario un controllo di posizionamento
a 2 assi per l'arresto della larghezza e l'altezza
del gruppo motore della sega, c'è solo un
produttore che può fornire tale macchina. Tutti
gli altri produttori hanno la combinazione di
controllo con 2 assi con sega a regolazione in
altezza senza arresto in larghezza. Se l'arresto
della larghezza deve essere controllato oltre
all'inclinazione e all'altezza, tutti gli altri
produttori di macchine offrono il controllo a 3
assi, l'altezza della larghezza e l'inclinazione. Si
chiede la conferma che si tratti di sistema a
controllo di posizionamento a 3 assi. Inoltre
anche il comando per l'impostazione del fermo
di larghezza in combinazione con la regolazione
dell'inclinazione del volantino, con regolazione
dell'altezza del volantino è offerto da diversi
produttori. Si chiedono chiarimenti al più presto.

**Antwort Nr. 16**

Es wird eine 2 Achs-Positionssteuerung für Höhe des Sägeaggregates und des Breitenanschlages in Kombination mit einer manuellen Neigungseinstellung gemäß dem Pos. Text gewünscht.

Das Gewicht mit ca 800 kg wird hiermit freigegeben.

Risposta n. 16

Si richiedono un controllo di posizione a 2 assi per l'altezza del gruppo motore di taglio e l'arresto della larghezza in combinazione con una regolazione manuale dell'inclinazione secondo la descrizione del testo.

Il peso di ca. 800 kg viene accettato.